



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA TARNOWSKIEGO

Tarnów, dnia 5 sierpnia 1996 r.

Nr 8.

Poz.  
Treść:

Str:

## ROZPORZĄDZENIA WOJEWODY TARNOWSKIEGO

39 - Nr 16/96 z dnia 14 czerwca 1996 r. w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.....	68
40 - Nr 17/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.....	68
41 - Nr 18/96 z dnia 1 lipca 1996 r. o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.....	69
42 - Nr 19/96 z dnia 5 lipca 1996 r. o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.....	69
43 - Nr 20/96 z dnia 15 lipca 1996 r. o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.....	70
44 - Nr 21/96 z dnia 17 lipca 1996 r. o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.....	70

## ZARZĄDZENIA WOJEWODY TARNOWSKIEGO

45 - Nr 30/96 z dnia 16 maja 1996 r. w sprawie wyborów uzupełniających do Rady Miejskiej w Radomyślu Wielkim.....	70
46 - Nr 36/96 z dnia 5 lipca 1996 r. w sprawie wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Wierzchosławicach.....	71

## POROZUMIENIA

47 - zawarte w dniu 22 maja 1996 r. pomiędzy Wojewodą Tarnowskim a Dyrektorem Wojewódzkiego Zespołu Pomocy Społecznej w Tarnowie.....	72
48 - zawarte w dniu 19 czerwca 1996 r. pomiędzy Wojewodą Tarnowskim a Zarządem Gminy Zakliczyn.....	73

## OBWIESZCZENIA WOJEWÓDZKIEGO KOMISARZA WYBORCZEGO w Tarnowie

49 - z dnia 24 czerwca 1996 r. w sprawie ogłoszenia wyników wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Rzepienniku Strzyżewskim.....	76
50 - z dnia 15 lipca 1996 r. w sprawie ogłoszenia wyników głosowania i wyników wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Pleśnej.....	76

## INFORMACJA

51 - z działalności Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Tarnowie za 1995 rok.....	76
---	----

## 39.

**ROZPORZĄDZENIE Nr 16/96  
WOJEWODY TARNOWSKIEGO  
z dnia 14 czerwca 1996 r.**

**w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie  
niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.**

Na podstawie art. 26 lit. 1) i o) art. 70 i art. 71 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych ( Dz. U. Nr 77, poz. 673 i Nr 114, poz. 975, z 1928r. Nr 26, poz. 229, z 1932r. Nr 26, poz. 229, Nr 60, poz. 573 i Nr 67, poz. 622, z 1934r. Nr 110, poz. 976, z 1938r. Nr 27, poz. 245, z 1948r. Nr 49, poz. 373, z 1951 r. Nr 1, poz. 4 ) zarządza się, co następuje:

§ 1.1. Uznaje się za obszar zagrożony wścieklizną teren Gminy Wojnicz i teren Gminy Dębno.

2. Tereny określone w ust. 1 obejmują również obwody łowieckie nr 33, 42, 43, 60 określone uchwałą Nr VII/55/85 Wojewódzkiej Rady Narodowej w Tarnowie z dnia 30 września 1985 r. w sprawie podziału województwa tarnowskiego na obwody łowieckie (Dz. Urz. Woj. Tarn. Nr 17, poz. 230 zm. z 1991 r. Nr 13, poz. 108).

§ 2. Na obszarze zagrożonym zabrania się urządzania polowań.

§ 3.1. Na obszarze zagrożonym nakazuje się:

- 1) trzymanie psów na uwięzi, a w razie ich prowadzenia zaopatrzenie w bezpieczne kagańce i trzymanie na smyczy,
- 2) trzymanie kotów i innych zwierząt domowych pod zamknięciem

2. W razie nieprzestrzegania nakazów określonych w ust. 1 walęsające się psy, koty i inne zwierzęta zostaną zgładzone.

§ 4.1. Osoby uprawnione do polowań i służba leśna mają obowiązek dokonywania odstrzałów sanitarnych zwierząt wykazujących objawy wścieklizny, a także walęsających się psów i kotów.

2. Zakazuje się otwierania zwłok i zdejmowania skór ze zwierząt padłych lub pochodzących z odstrzałów sanitarnych bez porozumienia z rejonowym lekarzem weterynarii.

§ 5.1. Wojewódzki Lekarz Weterynarii w Tarnowie, w porozumieniu z zarządami kół łowieckich i służbą leśną ustali zasady przeprowadzenia lustracji na obszarze zagrożonym celem wyszukania zwierzyny padłej wskutek wścieklizny i stwierdzenia potrzeb prowadzenia odstrzałów sanitarnych.

2. O wynikach lustracji i dokonanych odstrzałach winien być powiadomiony Rejonowy Lekarz Weterynarii w Tarnowie.

§ 6. 1. Osoby, które miały styczność ze zwierzętami łownymi, wściekłymi podejrzanymi o wściekliznę lub padłymi obowiązane są niezwłocznie powiadomić o tym Rejonowego Lekarza Weterynarii najbliższy Zakład Lecznicy dla Zwierząt, Urząd Gminy lub Nadleśnictwo.

2. Osoby, które zetknęły się bezpośrednio ze zwierzętami łownymi, wściekłymi lub podejrzanymi o wściekliznę, a zwłaszcza gdy zostały przez nie okaleczone lub pokąsane winny natychmiast zgłosić się do najbliższego Ośrodka Zdrowia celem zbadania i ewentualnego szczepienia.

§ 7. Wojewódzki Lekarz Weterynarii w Tarnowie w razie potrzeby zarządzi zgładzenie psów i kotów, które miały kontakt ze zwierzętami dotkniętymi wścieklizną lub podejrzanymi o wściekliznę.

§ 8. Wykonanie rozporządzenia powierza się Wojewódzkiemu Lekarzowi Weterynarii w Tarnowie.

§ 9.1. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia poprzez rozplakatowanie obwieszczeń na terenie miejscowości podanych w §.1 ust.1.

2. Rozporządzenie podlega również ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA  
mgr inż. Wiesław WODA**

## 40.

**ROZPORZĄDZENIE Nr 17/96  
WOJEWODY TARNOWSKIEGO  
z dnia 20 czerwca 1996 r.**

**o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt  
na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.**

Na podstawie art. 26 lit. o) rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych (Dz. U. Nr 77, poz. 673 i Nr 114, poz. 975, z 1928 r. Nr 26, poz. 229, z 1932 r. Nr 26, poz. 229, Nr 60, poz. 573 i Nr 67, poz. 622, z 1934 r. Nr 110, poz. 976, z 1938r. Nr. 27, poz. 245, z 1948r. Nr 49, poz. 373,

z 1951 r. Nr 1, poz. 4) zarządza się, co następuje:

§ 1. Uznaje się za wolne od wścieklizny zwierząt z Gminy Tarnów miejscowości: Zbylitowska Góra, Zgłobice, Błonie, Koszyce Wielkie, Koszyce Małe oraz z Gminy Pleśna miejscowości Szczepanowice i Dąbrówka Szczepanowska.

§ 2. Traci moc rozporządzenie Nr 9/96 Wojewody Tarnowskiego z dnia 13 marca 1996 r. w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim (Dz.Urz.Woj.Tarn.Nr 5, poz. 20).

poprzez rozplakatowanie obwieszczeń na terenie Gminy Tarnów i Gminy Pleśna.

2. Rozporządzenie podlega również ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

§ 3.1. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia

**WOJEWODA**  
mgr inż. Wiesław WODA

#### 41.

### ROZPORZĄDZENIE Nr 18/96 WOJEWODY TARNOWSKIEGO z dnia 1 lipca 1996 r.

**o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.**

Na podstawie art. 26 lit. o) rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych ( Dz. U. Nr 77, poz. 673 i Nr 114, poz. 975, z 1928r. Nr 26, poz. 229, z 1932r. Nr 26, poz. 229, Nr 60, poz. 573 i Nr 67, poz. 622, z 1934r. Nr 110, poz. 976, z 1938r. Nr 27, poz. 245, z 1948r. Nr 49, poz. 373, z 1951 r. Nr 1, poz. 4 ) zarządza się, co następuje:

§ 1. Uznaje się za wolny od wścieklizny zwierząt teren Gminy Pilzno i Gminy Brzostek oraz z Gminy Ryglice miejscowości: Zalasowa i z Gminy Skrzyszów miejscowość Szywałd.

§ 2. Traci moc rozporządzenie Nr 11/96 Wojewody Tarnowskiego z dnia 28 marca 1996 r. w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim (Dz.Urz.Woj.Tarn.Nr 5, poz. 22).

§ 3.1. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia poprzez rozplakatowanie obwieszczeń na terenie Gminy Pilzno, Gminy Brzostek, Gminy Ryglice i Gminy Skrzyszów.

2. Rozporządzenie podlega również ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA**  
wz. Ryszard PÓLTORAK  
WICEWOJEWODA

#### 42.

### ROZPORZĄDZENIE Nr 19/96 WOJEWODY TARNOWSKIEGO z dnia 5 lipca 1996 r.

**o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.**

Na podstawie art. 26 lit. o) rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych ( Dz. U. Nr 77, poz. 673 i Nr 114, poz. 975, z 1928r. Nr 26, poz. 229, z 1932r. Nr 26, poz. 229, Nr 60, poz. 573 i Nr 67, poz. 622, z 1934r. Nr 110, poz. 976, z 1938r. Nr 27, poz. 245, z 1948r. Nr 49, poz. 373, z 1951 r. Nr 1, poz. 4 ) zarządza się, co następuje:

§ 1. Uznaje się za wolne od wścieklizny zwierząt z Gminy Iwkowa miejscowości: Iwkowa, Wojakowa, Porąbka Iwkowska, Drużków Pusty, Kały, Dobrociesz oraz z Gminy Lipnica Murowana miejscowości: Lipnica Murowana, Lipnica Górna, Lipnica Dolna, Borowna, Rajbroc.

§ 2. Traci moc rozporządzenie Nr 7/96 Wojewody Tarnowskiego z dnia 4 marca 1996 r. w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim (Dz.Urz.Woj.Tarn.Nr 4, poz. 15).

§ 3.1. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia poprzez rozplakatowanie obwieszczeń na terenie Gminy Pilzno, Gminy Brzostek, Gminy Ryglice i Gminy Skrzyszów.

2. Rozporządzenie podlega również ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA**  
wz. Ryszard PÓLTORAK  
WICEWOJEWODA

43.

**ROZPORZĄDZENIE Nr 20/96  
WOJEWODY TARNOWSKIEGO  
z dnia 15 lipca 1996 r.**

**o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt  
na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.**

Na podstawie art. 26 lit. o) rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych ( Dz. U. Nr 77, poz. 673 i Nr 114, poz. 975, z 1928r. Nr 26, poz. 229, z 1932r. Nr 26, poz. 229, Nr 60, poz. 573 i Nr 67, poz. 622, z 1934r. Nr 110, poz. 976, z 1938r. Nr 27, poz. 245, z 1948r. Nr 49, poz. 373, z 1951 r. Nr 1, poz. 4 ) zarządza się, co następuje:

§ 1. Uznaje się za wolne od wścieklizny zwierząt z Gminy Czarna miejscowości: Czarna, Stara Jarzątka, Róża, Borowa, Podlesie, Jażwiny, Stary Jawornik, Żdzary, Głowaczowa, Grabiny, Przeręty Bór oraz z Gminy Lisia Góra miejscowość Nowa Jastrątka.

§ 2. Traci moc rozporządzenie Nr 5/96 Wojewody Tarnowskiego z dnia 4 marca 1996 r. w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim (Dz.Urz.Woj.Tarn.Nr 4, poz. 13).

§ 3.1. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia poprzez rozplakatowanie obwieszczeń na terenie Gminy Lisia Góra miejscowość Nowa Jastrątka.

2. Rozporządzenie podlega również ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA  
mgr inż. Wiesław WODA**

44.

**ROZPORZĄDZENIE Nr 21/96  
WOJEWODY TARNOWSKIEGO  
z dnia 17 lipca 1996 r.**

**o uchyleniu rozporządzenia w sprawie zwalczania wścieklizny u zwierząt  
na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim.**

Na podstawie art. 26 lit. o) rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 22 sierpnia 1927 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych ( Dz. U. Nr 77, poz. 673 i Nr 114, poz. 975, z 1928r. Nr 26, poz. 229, z 1932r. Nr 26, poz. 229, Nr 60, poz. 573 i Nr 67, poz. 622, z 1934r. Nr 110, poz. 976, z 1938r. Nr 27, poz. 245, z 1948r. Nr 49, poz. 373, z 1951 r. Nr 1, poz. 4 ) zarządza się, co następuje:

§ 1. Uznaje się za wolne od wścieklizny zwierząt tereny Gminy Radomyśl Wielki i teren Gminy Wadowice Górne.

§ 2. Traci moc rozporządzenie Nr 12/96 Wojewody Tarnowskiego z dnia 15 kwietnia 1996 r. w sprawie zwalczania

wścieklizny u zwierząt na terenie niektórych miejscowości w województwie tarnowskim (Dz.Urz.Woj.Tarn.Nr 5, poz. 23).

§ 3.1. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia poprzez rozplakatowanie obwieszczeń na terenie Gminy Radomyśl Wielki i Gminy Wadowice Górne.

2. Rozporządzenie podlega również ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA  
mgr inż. Wiesław WODA**

45.

**ZARZĄDZENIE Nr 30/96  
WOJEWODY TARNOWSKIEGO  
z dnia 16 maja 1996 r.**

**w sprawie wyborów uzupełniających do Rady Miejskiej w Radomyślu Wielkim.**

Na podstawie art. 111 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. - Ordynacja wyborcza do rad gmin (Dz. U. z 1996 r. Nr 17, poz. 85) w związku z uchwałą Nr XVI/104/96 Rady Miejskiej w Radomyślu Wielkim z dnia 24 kwietnia 1996 r. w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego, po porozumieniu z Wojewódzkim Komisarzem Wyborczym - postanawia się, co następuje:

§ 1.1. Zarządza się przeprowadzenie wyborów uzupełniających w okręgu wyborczym Nr 8, (sołectwo Ruda) do Rady Miejskiej w Radomyślu Wielkim.

2. Datę wyborów wyznacza się na niedzielę 23 czerwca 1996 r.

§ 2. Dni, w których upływają terminy wykonania czynności

wyborczych określa kalendarz stanowiący załącznik do niniejszego zarządzenia.

§ 3. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia i podle-

ga ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA**  
wz. Ryszard PÓLTORAK  
WICEWOJEWODA

Załącznik do zarządzenia  
Nr 30/96 Wojewody Tarnowskiego  
z dnia 16 maja 1996 r.

**Kalendarz wyborczy**  
wyborów uzupełniających w okręgu wyborczym Nr 8  
do Rady Miejskiej w Radomyślu Wielkim -

w dniu 23 czerwca 1996 r.

Dzień, w którym upływa termin wykonania czynności wyborczych	Treść czynności
do 17 maja 1996 r.	Podanie do wiadomości wyborców przez rozplakatowanie obwieszczenia o granicach okręgów wyborczych i siedzibie Miejskiej Komisji Wyborczej. Powołanie przez Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego Miejskiej Komisji Wyborczej.
do 7 czerwca 1996 r.	Zgłaszanie Miejskiej Komisji Wyborczej do zarejestrowania kandydatów na radnych.
do 14 czerwca 1996 r.	Powołanie Obwodowej Komisji Wyborczej przez Miejską Komisję Wyborczą.
do 14 czerwca 1996 r.	Wyłożenie spisów wyborców do publicznego wglądu.
do 17 czerwca 1996 r.	Podanie do wiadomości wyborców przez Obwodową Komisję Wyborczą w drodze rozplakatowania, obwieszczenia Miejskiej Komisji Wyborczej zawierającego informację o zarejestrowanych kandydatach na radnych. Składanie wniosków przez wyborców nigdzie nie zameldowanych o wpisanie do spisu wyborców dla miejsca aktualnego pobytu.
do 22 czerwca 1996 r.	Przesłanie Przewodniczącemu Obwodowej Komisji Wyborczej spisów wyborców.
23 czerwca 1996 r.	Przeprowadzenie głosowania.

46.

**ZARZĄDZENIE Nr 36/96**  
**WOJEWODY TARNOWSKIEGO**  
z dnia 5 lipca 1996 r.

w sprawie wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Wierzchosławicach.

Na podstawie art. 111 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. - Ordynacja wyborcza do rad gmin (Dz. U. z 1996 r. Nr 17, poz. 85) w związku z uchwałą Nr XVIII/81/96 Rady Gminy w Wierzchosławicach z dnia 13 czerwca 1996 r. w sprawie stwierdzenia wygaśnięcia mandatu radnego, po porozumieniu z Wojewódzkim Komisarzem Wyborczym - postanawia się, co następuje:

§ 1.1. Zarządza się przeprowadzenie wyborów uzupełniających w okręgu wyborczym Nr 5, do Rady Gminy w Wierzchosławicach.

2. Datę wyborów wyznacza się na niedzielę 18 sierpnia

1996 r.

§ 2. Dni, w których upływają terminy wykonania czynności wyborczych określa kalendarz stanowiący załącznik do niniejszego zarządzenia.

§ 3. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

**WOJEWODA**  
wz. Ryszard PÓLTORAK  
WICEWOJEWODA

Załącznik do zarządzenia  
Nr 36/96 Wojewody Tarnowskiego  
z dnia 5 lipca 1996 r.

**Kalendarz wyborczy**  
wyborów uzupełniających w okręgu wyborczym Nr 5 do  
Rady Gminy w Wierzchosławicach -

w dniu 18 sierpnia 1996 r.

Dzień, w którym upływa termin wykonania czynności wyborczych	Treść czynności
do 5 lipca 1996 r.	Podanie do wiadomości wyborców przez rozplakatowanie obwieszczenia o granicach okręgów wyborczych i siedzibie Gminnej Komisji Wyborczej. Powołanie przez Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego Gminnej Komisji Wyborczej.
do 25 lipca 1996 r.	Zgłaszanie Gminnej Komisji Wyborczej do zarejestrowania kandydatów na radnych.
do 31 lipca 1996 r.	Powołanie Obwodowej Komisji Wyborczej przez Gminną Komisję Wyborczą.
do 5 sierpnia 1996 r.	Wyłożenie spisów wyborców do publicznego wglądu.
do 7 sierpnia 1996 r.	Podanie do wiadomości wyborców przez Obwodową Komisję Wyborczą w drodze rozplakatowania, obwieszczenia Gminnej Komisji Wyborczej zawierającego informację o zarejestrowanych kandydatach na radnych. Składanie wniosków przez wyborców nigdzie nie zameldowanych o wpisanie do spisu wyborców dla miejsca aktualnego pobytu.
do 16 sierpnia 1996 r.	Przesłanie Przewodniczącemu Obwodowej Komisji Wyborczej spisów wyborców.
18 sierpnia 1996 r.	Przeprowadzenie głosowania.

47.

**POROZUMIENIE**

zawarte w dniu 22 maja 1996 r. pomiędzy Wojewodą Tarnowskim Panem Wiesławem Wodą zwanym dalej „Przekazującym” a Dyrektorem Wojewódzkiego Zespołu Pomocy Społecznej w Tarnowie Panią Marią Ostrowską zwanym dalej „Przyjmującym”.

Działając na podstawie art. 8 ust. 1 ustawy z dnia 21 marca 1990 r. o terenowych organach rządowej administracji ogólnej (Dz.U. Nr 21, poz. 123, zm. z 1991 r. Nr 75, poz. 328 i z 1995 r. Nr 74, poz. 368) strony niniejszego porozumienia ustalają, co następuje:

§ 1. Przekazujący powierza Przyjmującemu prowadzenie w Jego imieniu spraw z zakresu swoich właściwości wynikających z:

- 1) ustawy z dnia 29 listopada 1990 r. o pomocy społecznej (Dz.U. z 1993 r. Nr 13, poz. 60),
- 2) rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 7 kwietnia 1992 r. w sprawie rządowego programu pomocy finansowej w związku ze wzrostem wydatków na leczenie oraz szczegółowych zasad, warunków i trybu przyznawania tej pomocy (Dz.U. Nr 43, poz. 148),
- 3) ustawy z dnia 7 lipca 1993 r. o planowaniu rodziny, ochronie płodu ludzkiego i warunkach dopuszczalności przerywania ciąży (Dz. U. Nr 17, poz. 78 z późn. zm.),

4) ustawy z dnia 19 sierpnia 1994 r. o ochronie zdrowia psychicznego (Dz.U. Nr 111, poz. 535),

5) ustawy z dnia 1 grudnia 1994 r. o zasiłkach rodzinnych i pielęgnacyjnych (Dz.U. z 1995 r. Nr 4, poz. 17),  
w tym:

- a) wydawanie decyzji w pierwszej instancji w sprawie skierowania osób wymagających opieki do domów pomocy społecznej i ośrodków opiekuńczych o zasięgu ponadlokalnym oraz ustaleniu odpłatności za pobyt w domu pomocy społecznej i ośrodka opiekuńczym,
- b) prowadzenie postępowań administracyjnych wraz z przygotowaniem projektów rozstrzygnięć w sprawach, w których Przekazujący jest organem wyższego stopnia w rozumieniu Kodeksu postępowania administracyjnego nad organami gmin realizującymi zadania zlecone.

§ 2.1. Przekazujący będzie udzielał Przejmującemu niezbędnego instruktażu w zakresie powierzonych spraw.

2. Przekazujący jest uprawniony do przeprowadzania kontroli prawidłowości wykonania zadań powierzonych oraz żądania informacji i danych dotyczących tych zadań.

§ 3. Niniejsze porozumienie zawarto na czas nieokreślony z możliwością jego rozwiązania przez każdą ze stron za zachowaniem trzymiesięcznego okresu wypowiedzenia.

§ 4. Traci moc porozumienie zawarte w dniu 10 maja 1991 r. pomiędzy Wojewodą Tarnowskim a Dyrektorem Wojewódzkiego Zespołu Pomocy Społecznej w Tarnowie (Dz. Urz. Woj. Tarn. Nr 8, poz. 74).

§ 5.1. Porozumienie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego.

2. Porozumienie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

Przekazujący:  
WOJEWODA  
mgr inż. Wiesław Woda

Przejmujący:  
DYREKTOR  
mgr Maria Ostrowska

#### 48.

### POROZUMIENIE

zawarte w dniu 19 czerwca 1996 r. pomiędzy Wojewodą Tarnowskim a Zarządem Gminy Zakliczyn reprezentowanym przez Wójta Pana Stanisława Chrobaka oraz Członka Zarządu Pana Edwarda Jarosza w sprawie wykonywania niektórych zadań z zakresu administracji rządowej dotyczących ochrony zdrowia przez Gminę.

Na podstawie art. 8 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz. U. z 1996 r. Nr 13, poz. 74), art. 8 ust. 1 i 3 ustawy z dnia 22 marca 1990 r. o terenowych organach rządowej administracji ogólnej (Dz. U. Nr 21 poz. 123, z 1991 r. Nr 75, poz. 328, z 1995 r. Nr 74, poz. 368) i Uchwały Nr XIV/114/96 Rady Gminy w Zakliczynie z dnia 29 kwietnia 1996 r. oraz w związku z ustawą z dnia 30 sierpnia 1991 r. o zakładach, opieki zdrowotnej (Dz. U. Nr 91, poz. 408, z 1992 r. Nr 63, poz. 315, z 1994 r. Nr 121, poz. 591) Wojewoda Tarnowski i Zarząd Gminy Zakliczyn zawierają porozumienie następującej treści:

§ 1. 1. Wojewoda przekazuje Gminie wykonywanie zadań z zakresu podstawowej opieki zdrowotnej realizowanych przez jednostki organizacyjne (placówki terenowe) Zespołu Opieki Zdrowotnej w Brzesku tj. Gminny Ośrodek Zdrowia w Zakliczynie, Wiejski Ośrodek Zdrowia w Paleśnicy, Punkt Lekarski w Filipowicach oraz Punkt Lekarski w Gwoźdźcu - jako zadanie zleczone.

2. Wojewoda przekazuje w bezpłatne użyczenie majątek ruchomy i nieruchomy Gminnego Ośrodka Zdrowia w Zakliczynie, Wiejskiego Ośrodka Zdrowia w Paleśnicy, Punktu Lekarskiego w Filipowicach i Punktu Lekarskiego w Gwoźdźcu.

§ 2.1. Na podstawie niniejszego Porozumienia oraz na bazie przekazanego mienia Gmina zobowiązuje się utworzyć i prowadzić publiczny zakład podstawowej opieki zdrowotnej na zasadach przewidzianych w ustawie z dnia 31 sierpnia 1991 r. o zakładach opieki zdrowotnej, a w szczególności wykonywać zadania podmiotu, który utworzył zakład określone w art. 36, 39, 43, 44, 45, 67 cytowanej ustawy.

2. Utworzony w trybie, w którym mowa w ust. 1 zakład przejmuje wszystkich pracowników zatrudnionych w dotychczasowym ośrodku zdrowia w ilości 26 etatów kalkulacyjnych.

3. Gmina zobowiązuje Zakład do zatrudnienia fachowego personelu medycznego co najmniej na dotychczasowym poziomie.

§ 3. 1. Prowadzony przez Gminę Zakład Opieki Zdrowotnej będzie wykonywał zadania z zakresu podstawowej opieki zdrowotnej określone w załączniku Nr 1 do niniejszego porozumienia.

2. Pozostałe świadczenia dla ludności gminy (świadczenia specjalistyczne ambulatoryjne i stacjonarne) wykonywać będą publiczne zakłady opieki zdrowotnej na dotychczasowych zasadach i warunkach, zgodnie z ustaloną rejonizacją udzielania świadczeń.

§ 4. 1. Gmina otrzymuje dotację celową z budżetu Wojewody na wykonanie zadań, o których mowa w § 3.

2. Kwota dotacji celowej należnej Gminie na rok budżetowy stanowić będzie iloczyn liczby mieszkańców i średniej kwoty przypadającej rocznie na 1 mieszkańca na utrzymanie podstawowej opieki zdrowotnej. Kwotę dotacji na realizację zadań w 1996 roku określa załącznik Nr 2. Kwoty dotacji na lata następne określone będą każdego roku w formie aneksu.

3. Dotacja celowa przekazywana będzie Gminie w ratach miesięcznych w terminie do 20 dnia każdego miesiąca.

4. Wysokość dotacji ulegać będzie zwiększeniu o skutki wprowadzanych podwyżek wynagrodzeń pracowników służby zdrowia.

5. Wykorzystywanie przekazywanych dotacji celowych odbywać się będzie na zasadach wynikających z ustawy Prawo budżetowe i przepisów wykonawczych do tej ustawy.

6. Wojewódzka Kolumna Transportu Sanitarnego w Tarnowie realizować będzie nieodpłatnie w okresie I półrocza 1996 roku usługi transportowe na rzecz podstawowej opieki zdrowotnej w Gminie Zakliczyn. W przypadku ewentualnych zmian zasad obsługi podstawowej opieki zdrowotnej przez Wojewódzką Kolumnę Transportu Sanitarnego w Tarnowie wysokość dotacji może ulec zwiększeniu o skalkulowane koszty usług transportowych.

7. Obsługę finansowo-księgową zadania zleczonego wykonuje Urząd Gminy.

§ 5. 1. Wojewoda Tarnowski przeprowadzać będzie kontrolę działalności utworzonego przez Gminę publicznego zakładu opieki zdrowotnej na zasadach określonych w przepisach art. 65 i art. 66 ustawy o zakładach opieki zdrowotnej. W imieniu Wojewody nadzór merytoryczny sprawowany będzie przez Dyrektora Zespołu Opieki Zdrowotnej w Brzesku i podległe mu służby.

2. Nadzór na realizacją zadania zleconego na podstawie kryteriów zgodności z prawem, celowości, rzetelności i gospodarności będzie sprawowany na zasadach i w sposób określony w art. 85 ustawy o samorządzie terytorialnym.

§ 6. 1. Dla realizacji zadań z zakresu podstawowej opieki zdrowotnej Wojewoda przekazuje Gminie:

- 1) dokumentację medyczną osób korzystających ze świadczeń zdrowotnych przekazywaną jednostek organizacyjnych;
- 2) akta osobowe pracowników dotychczasowych jednostek organizacyjnych;

2. Przekazanie obiektów wyposażenia, dokumentacji i akt osobowych następuje w drodze protokołu zdawczo-odbiorczego podpisanego przez osoby upoważnione przez strony porozumienia.

3. Zmiana przeznaczenia obiektu na inne potrzeby niż służby zdrowia, a także lokali mieszkalnych dla osób niezastrudnionych w przekazywanym obiekcie wymaga odrębnego porozumienia.

§ 7. 1. W celu zapewnienia sprawnej pracy zakładów opieki zdrowotnej oraz podnoszenia kwalifikacji zawodowych pracowników medycznych, Zarząd Gminy udzielać będzie pomocy Kierownikowi Zakładu w:

- 1) stworzeniu warunków sprzyjających zatrudnieniu pracowników medycznych o odpowiednich kwalifikacjach zawodowych, organizacji zastępstw w okresie urlopów, niezdolności do pracy oraz uczestnictwa w szkoleniach, w tym również

w szkoleniach i zajęciach mających na celu uzyskanie lub kontynuowanie specjalizacji,

2) utrzymaniu w należytym stanie technicznym infrastruktury obiektów,

3) zaopatrzeniu zakładu w aparaturę i sprzęt medyczny oraz ich właściwą konserwację, a także w niezbędne materiały medyczne i leki będące na wyposażeniu gabinetów zabiegowych oraz środki czystości.

2. Gmina zapewni obsługę administracyjną zakładu w zakresie spraw osobowych zaopatrzenia i bieżącej eksploatacji obiektów.

§ 8. Porozumienie zostaje zawarte na czas nieokreślony.

§ 9. 1. Zmiana porozumienia może nastąpić w formie aneksu do niniejszego porozumienia.

2. Rozwiązanie porozumienia może nastąpić w drodze trzymiesięcznego wypowiedzenia przez każdą ze stron.

§ 10. Porozumienie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Tarnowskiego z mocą obowiązującą od dnia 1 lipca 1996 r.

WÓJT  
Stanisław Chrobak

WOJEWODA  
mgr inż. Wiesław WODA

Członek Zarządu Gminy  
Edward Jarosz

#### ZAŁĄCZNIK Nr 1

do Porozumienia z dnia 19 czerwca 1996 r. zawartego pomiędzy Wojewodą Tarnowskim a Zarządem Gminy Zakliczyn

### ZADANIA GMINNEGO PUBLICZNEGO ZAKŁADU OPIEKI ZDROWOTNEJ

#### Działalność profilaktyczna

- objęcie odwiedzinami wszystkich środowisk w przydzielonym rejonie z uwzględnieniem zapewnienia systematycznej opieki pielęgniarstwa i lekarskiej środowisk zaniedbanych pod względem higienicznym, u osób z czynnego poradnictwa.

#### Opieka profilaktyczna niemowląt, dzieci i młodzieży.

- wykonywanie wizyt patronażowych u noworodków i niemowląt w zakresie położnej i pielęgniarstwa środowiskowej oraz opieki lekarskiej zgodnie z instrukcją MZiOS z dnia 12 kwietnia 1983 roku,
- sprawowanie opieki nad zdrowiem oraz rozwojem fizycznym i psychicznym nad wychowankami przedszkoli i uczniami szkół,
- zapobieganie występowania chorób, urazów, zatruc i innych zaburzeń zdrowia u dzieci zarówno w szkołach jak i w przedszkolach,
- prowadzenie bilansów zdrowia dzieci według obowiązujących przepisów,

- współdziałanie w opiece nad uczniami ze środowisk zagrożonych i zaniedbanych, współpraca z pracownikiem socjalnym, pedagogiem szkolnym i wychowawcami oraz poradnią wychowawczo zawodową, udział w zgłaszaniu uwag i wniosków odpowiednim instytucjom (TPD, sąd rodzinno-opiekunicy, opiekun społeczny),
- inicjowanie działań dla wczesnego wykrywania i pomocy uczniom zagrożonym narkomanią, alkoholizmem i nikotynizmem,
- wykonywanie szczepień ochronnych po uprzedniej kwalifikacji przez lekarza według obowiązującego kalendarza szczepień u dzieci,
- przeprowadzanie przeglądów czystości ciała i odzieży wszystkich uczniów co najmniej 2 razy w tygodniu,
- udział w rejestracji wypadków uczniów na terenie szkoły zgodnie z obowiązującymi przepisami,
- szerzenie oświaty zdrowotnej poprzez pogadanki, rozmowy indywidualne, rozdawanie broszur, ulotek z uwzględnieniem higieny osobistej, żywienia, higieny otoczenia o zapobieganiu szerzenia się chorób zakaźnych, wenerycznych i konieczności szczepień ochronnych.

Opieka profilaktyczna nad kobietą, kobietą ciężarną i położnicą.

- przeprowadzanie wywiadu środowiskowego u ciężarnych na zlecenie lekarza Poradni „K” w aspekcie warunków zdrowotno-socjalnych, określenie planu postępowania oraz jego realizacja,
- zapewnienie opieki kobietom ciężarnym w domu, a zwłaszcza:
  - a/ wykonywanie zabiegów pielęgnacyjnych i leczniczych, wynikających z planu postępowania oraz zleconych przez lekarza,
  - b/ wykonywanie podstawowych prób diagnostycznych przy użyciu testów klinicznych, oraz niektórych badań i pomiarów diagnostycznych, np. badanie ciśnienia krwi, tętna płodu itp.,
  - c/ sprawowanie czynnej systematycznej opieki nad położnicami i noworodkami do 6-go tygodnia życia, bezpośrednio po ich powrocie z zakładu położniczego z uwzględnieniem:
    - prawidłowego przebiegu porodu i rozwoju noworodka,
    - wykonywanie zabiegów pielęgnacyjnych u położnic i noworodków, udzielanie instruktażu w tym zakresie,
    - wykrywanie odchyłań od stanu prawidłowego i przekazywanie informacji lekarzowi o potrzebie interwencji leczniczej,
    - informowanie położnic o konieczności wizyty kontrolnej u lekarza ginekologa w 6-tym tygodniu porodu.

Opieka profilaktyczna nad dorosłymi.

- wykonywanie systematycznie odwiedzin u chorych zarejestrowanych w poradni p/gruźliczej, p/alkoholowej, zdrowia psychicznego, skórno-wenerologicznej, onkologicznej, reumatologicznej,
- wykonywanie zabiegów pielęgnacyjnych u przewlekle chorych i obłożnie chorych,
- pouczanie rodziny o postępowaniu z zakresu pielęgnacji przy chorym leżącym,
- informowanie lekarzy rejonowych, specjalistów o stanie chorego, ustalanie z nim dalszego toku postępowania pielęgnarskiego, a w razie potrzeby wizyt lekarskich domowych,
- szerzenie oświaty zdrowotnej w środowisku poprzez pogadanki, rozmowy, rozdawanie broszur, ulotek itp.,
- współpraca z terenowymi opiekunami społecznymi, z komórką PCK,
- organizowanie pomocy osobom lub rodzinom znajdującym się w trudnych warunkach materialnych,
- opieka profilaktyczna nad pracownikami zakładów produkcyjnych i innymi instytucjami położonymi w rejonie działania Przychodni Rejonowej lub Ośrodka Zdrowia.

Działalność lecznicza

- badanie i udzielanie porad lekarskich dorosłym i dzieciom zgłaszającym się do danego ośrodka zdrowia
- odbywanie wizyt domowych w przypadkach ostrych chorób u dorosłych i dzieci,
- prowadzenie czynnego poradnictwa ambulatoryjnego,

- udzielanie pomocy leczniczej:

- a/ w zakresie stomatologii (z pełnym przygotowaniem do leczenia protetycznego),
- b/ w zakresie badań diagnostycznych

## 1. HEMATOLOGIA

- wskaźniki układu czerwono krwinkowego (MCV, MCH, MCHC),
- liczbę retikulocytów,
- stężenie żelaza w surowicy krwi,
- odczyn Biernackiego OB,
- hematokryt Ht,
- morfologia krwi obwodowej z wzorem odsetkowym
- krwinek białych,
- trombocyty.

## 2. BIOCHEMIA

- bilirubina z frakcjami,
- transaminazy (ASPAT, ALAT)
- HBS,
- próba tymolowa,
- białko całkowite,
- mocznik, kreatynina,
- cukier wraz z testami tolerancji glukozy,
- cholesterol,
- elektrolity (sód, potas, chlorki, wapń cał.).

## 3. KOAGULOLOGIA

- czas koalinowo - kefalinowy APTT,
- czas krwawienia metodą Ivy,
- czas krzepnięcia metodą Lee - White'a
- czas protombinowy Quicka.

## 4. ANALITYKA OGÓLNA

- badanie moczu ogólne,
- badanie ogólne kału oraz w kierunku pasożytów i krwi utajonej.

## 5. SEROLOGIA

- odczyny kiłowe, przesiewowe typu USR i VDRL.

## 6. BADANIA RADIOLOGICZNE

- RTG klatki piersiowej
- USG
- EKG
- kierowanie chorych do poradni specjalistycznych, pracowni diagnostycznych, szpitali itp.
- przygotowywanie udokumentowanych wniosków o potrzebie leczenia sanatoryjnego,
- orzecznictwo lekarskie w sprawach wynikających z obowiązujących przepisów.

**ZALĄCZNIK Nr 2**

do Porozumienia z dnia 19 czerwca 1996 r.

zawartego pomiędzy Wojewodą Tarnowskim a Zarządem Gminy Zakliczyn

1. Liczba ludności Gminy Zakliczyn - 11992
2. Ilość środków przypadających na 1 mieszkańca na 1996 rok zgodnie z paragrafem 4, pkt 2 Porozumienia - 35,00 zł.
3. Kwota dotacji od dnia 1 lipca 1996 roku do końca 1996 roku - 209 860, zł.
4. Liczba etatów podlegająca przekazaniu: 26 etatów kalkulacyjnych.

49.

**OBWIESZCZENIE**  
**Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego**  
**w Tarnowie**  
**z dnia 24 czerwca 1996 r.**

w sprawie ogłoszenia wyników wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Rzepienniku Strzyżewskim.

Na podstawie art 102 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. - Ordynacja Wyborcza do rad gmin (Dz. U. z 1996 r. Nr 17, poz. 85) - podaję do publicznej wiadomości wyniki wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Rzepienniku Strzyżewskim, w okręgu wyborczym Nr 2, 9, 14 i 17.

Stwierdzam, że w ustawowo określonym terminie zgłoszono i zarejestrowano tylko po jednym kandydacie na radnego;

- w okręgu wyborczym Nr 2 - Pan Bochenek Kazimierz
- w okręgu wyborczym Nr 9 - Pani Chmura Bogusława
- w okręgu wyborczym Nr 14 - Pan Hołda Zenon
- w okręgu wyborczym Nr 17 - Pan Mruk Roman

W związku z tym na podstawie art. 110 ust. 3 Ordynacji Wyborczej do rad gmin - głosowania nie przeprowadzono, a za wybranych radnymi Rady Gminy w Rzepienniku Strzyżewskim, w okręgu wyborczym Nr 2 - uznano Pana Bochenka Kazimierza, w okręgu wyborczym Nr 9 - Panią Chmurę Bogusławę, w okręgu wyborczym Nr 14 - Pana Hołdę Zenona, a w okręgu wyborczym Nr 17 - Pana Mruka Romana.

**WOJEWÓDZKI KOMISARZ WYBORCZY**  
**mgr EDWARD STUDZIŃSKI**

50.

**OBWIESZCZENIE**  
**Wojewódzkiego Komisarza Wyborczego**  
**w Tarnowie z dnia 15 lipca 1996 r.**

w sprawie ogłoszenia wyników wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Pleśnej.

Na podstawie art. 102 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. - Ordynacja wyborcza do rad gmin (Dz.U. z 1996 r. Nr 17, poz. 85) podaję do publicznej wiadomości, że:

1. Wybory uzupełniające do Rady Gminy w Pleśnej w okręgu wyborczym Nr 16 przeprowadzono w dniu 14 lipca 1996 r.

2. Obwodowa Komisja Wyborcza Nr 6, ustaliła co następuje:

- |   |       |
|---|-------|
| a/ liczba uprawnionych do głosowania          | - 267 |
| b/ liczba oddanych głosów                     | - 159 |
| c/ liczba głosów nieważnych                   | - 3   |
| d/ liczba głosów ważnych                      | - 156 |
| e/ liczba głosów ważnych bez dokonania wyboru | - 1   |

f/ poszczególni kandydaci otrzymali następującą liczbę głosów ważnych:

- |                           |      |
|---------------------------|------|
| 1. Pani GROMBA ZOFIA      | - 89 |
| 2. Pan. PIECZARKA RYSZARD | - 67 |

3. Na podstawie protokołu głosowania Gminna Komisja Wyborcza w Pleśnej stwierdziła, że w wyniku wyborów uzupełniających do Rady Gminy w Pleśnej, w okręgu wyborczym Nr 16 - radną została wybrana Pani GROMBA ZOFIA.

**WOJEWÓDZKI KOMISARZ WYBORCZY**  
**mgr EDWARD STUDZIŃSKI**

51.

**UCHWAŁA Nr III/19/96**  
**Rady Nadzorczej Wojewódzkiego Funduszu Ochrony**  
**Środowiska i Gospodarki Wodnej**  
**w Tarnowie z dnia 30 marca 1996 r.**

w sprawie zatwierdzenia bilansu i sprawozdania z działalności WFOŚiGW w Tarnowie za 1995 rok.

Na podstawie art. 88 e) ust. 4 pkt 7 i 10 ustawy z dnia 31 stycznia 1980 r. o ochronie i kształtowaniu środowiska /Dz.U. z 1994 r. Nr 49, poz. 196 z późn. zm/ oraz § 8 ust. 1 Statutu Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w województwie tarnowskim uchwala się, co następuje:

zysków i strat Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Tarnowie w Tarnowie za 1995 rok stanowiące załączniki Nr 1 i 2 do niniejszej uchwały.

§ 2. Rada Nadzorcza zatwierdza sprawozdanie Zarządu z działalności Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Tarnowie za 1995 rok stanowiące

§ 1. Rada Nadzorcza zatwierdza bilans oraz rachunek

załącznik Nr 3 do niniejszej uchwały

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

§ 3. Rada Nadzorcza Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Tarnowie zobowiązuje Zarząd do przekazania sprawozdania, o którym mowa w § 2, Wojewodzie Tarnowskiemu do dnia 15 kwietnia 1996 r.

PRZEWODNICZĄCY  
Rady Nadzorczej WFOŚiGW  
inż. ANDRZEJ TOKARSKI

ZAAŁĄCZNIK Nr 3  
do uchwały Nr III/19/96 Rady Nadzorczej  
WFOŚiGW w Tarnowie

## INFORMACJA Z DZIAŁALNOŚCI WOJEWÓDZKIEGO FUNDUSZU OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ W TARNOWIE ZA 1995 ROK.

### I. WSTĘP

Cele i zakres funkcjonowania Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej określa ustawa z dnia 31 stycznia 1980 r. o ochronie i kształtowaniu środowiska (Dz. U. z 1994 r. Nr 49, poz. 196 z późn. zm.). Nowelizacja ustawy, która weszła w życie z dniem 3 czerwca 1993 r. nadała Wojewódzkiemu Funduszowi osobowość prawną.

Rok 1995 był drugim pełnym rokiem działalności wojewódzkich funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej. Dwa i pół roku działalności w oparciu o unowocześnioną zasadę pozwala na dokonanie pierwszych ocen funkcjonowania nowego systemu finansowania ochrony środowiska.

### II. DZIAŁALNOŚĆ ORGANÓW STATUTOWYCH WFOŚiGW W TARNOWIE.

#### 1. Rada Nadzorcza

Rada Nadzorcza WFOŚiGW w Tarnowie liczy 9 osób. W czasie trwania okresu sprawozdawczego skład Rady nie uległ zmianie.

W 1995 r. Rada Nadzorcza odbyła 10 posiedzeń. Łącznie podjęła 67 uchwał, z których najważniejsze dotyczyły:

- uchwalenia planu wydatków statutowych i własnych funduszu wraz z kolejnymi zmianami,
- kryteriów wyboru przedsięwzięć do finansowania ze środków WFOŚiGW
- zasad udzielania pożyczek i dotacji;
- Rada uchwaliła listę przedsięwzięć priorytetowych do finansowania z Wojewódzkiego Funduszu oraz proponowanych do finansowania z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.
- w listopadzie 1995 r. Rada znówelizowała "Plan działalności i kierunki przedsięwzięć priorytetowych Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Tarnowie na 1996 r. i lata następne".

Rada zatwierdziła 70 wniosków o dofinansowanie, w tym 32 wnioski o dotacje oraz 38 wniosków o pożyczki.

#### 2. Zarząd

W okresie od 1 stycznia do 30 czerwca 1995 r. Zarząd WFOŚiGW pracował w składzie dwuosobowym:  
Prezes Zarządu - mgr inż. Janusz Sułowski,  
Wiceprezes Zarządu - mgr inż. Witold Starakiewicz.

Z dniem 1 lipca 1995 r. skład Zarządu został uzupełniony do trzech osób. Na stanowisko wiceprezesa został powołany dr inż. Wacław Mukawa.

Od 1 stycznia do 31 grudnia 1995 r. Zarząd Wojewódzkiego Funduszu odbył 27 posiedzeń podejmując 185 uchwał.

Podejmowane uchwały dotyczyły głównie gospodarowania środkami WFOŚiGW, wyboru zadań do dofinansowania oraz spraw organizacyjnych. Zawarto w tym czasie 87 umów o dofinansowanie oraz 46 aneksów. Z roku 1994 w realizacji pozostawało w tym czasie 15 umów.

### III. GŁÓWNE ZADANIA I KIERUNKI DZIAŁALNOŚCI WFOŚiGW w 1995 r.

Główne zadania i kierunki działalności w roku 1995 zostały nakreślone przez Radę Nadzorczą w dniu 30 listopada 1994 roku w uchwale przyjmującej "Plan działalności i kierunki przedsięwzięć priorytetowych WFOŚiGW w Tarnowie na rok 1995 i lata następne" oraz listę przedsięwzięć priorytetowych na rok 1995.

Przyjęty "Plan działalności..." został opracowany w oparciu o "Politykę ekologiczną państwa" oraz materiały Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska na temat stanu środowiska w województwie tarnowskim. Plan ten stanowi obecnie dokument określający kierunki i cele wydatkowania środków Funduszu do czasu opracowania szczegółowego programu ochrony środowiska dla województwa tarnowskiego.

### IV. REALIZACJA ZADAŃ STATUTOWYCH.

#### 1. Plan przychodów i wydatków funduszu statutowego.

Plan dochodów i wydatków na rok 1995 przyjęty Uchwałą Rady Nadzorczej nr 25/94 z dn. 30.11.94 r. zakładał dochody z tytułu opłat i kar za korzystanie ze środowiska w wysokości 9 000 000 zł.

Strukturę planowanych wydatków statutowych WFOŚiGW określiła w/w uchwała w następujący sposób:

- wielkość dotacji zaplanowano na poziomie ok. 25% tj:  
2.250.000 zł.
- kwotę pożyczek zaplanowano na poziomie ok. 75% tj:  
6 720 000 zł.

Plan ten był uaktualniany uchwałami Rady Nadzorczej w dniach 10.06.95 r., 30.09.95 r. oraz 18.12.95 r.

Po ostatniej aktualizacji zaplanowano dochody

- 13 322 780 zł,

a wydatki statutowe w wysokości - 13 244 780 zł.

w tym: dotacje - 4 154 000 zł tj. ok. 31,4 %

pożyczki - 8 590 780 zł tj. ok. 64,9 %

oraz akcje Banku Ochrony Środowiska SA - 500 000 zł  
tj. ok. 3,7 %

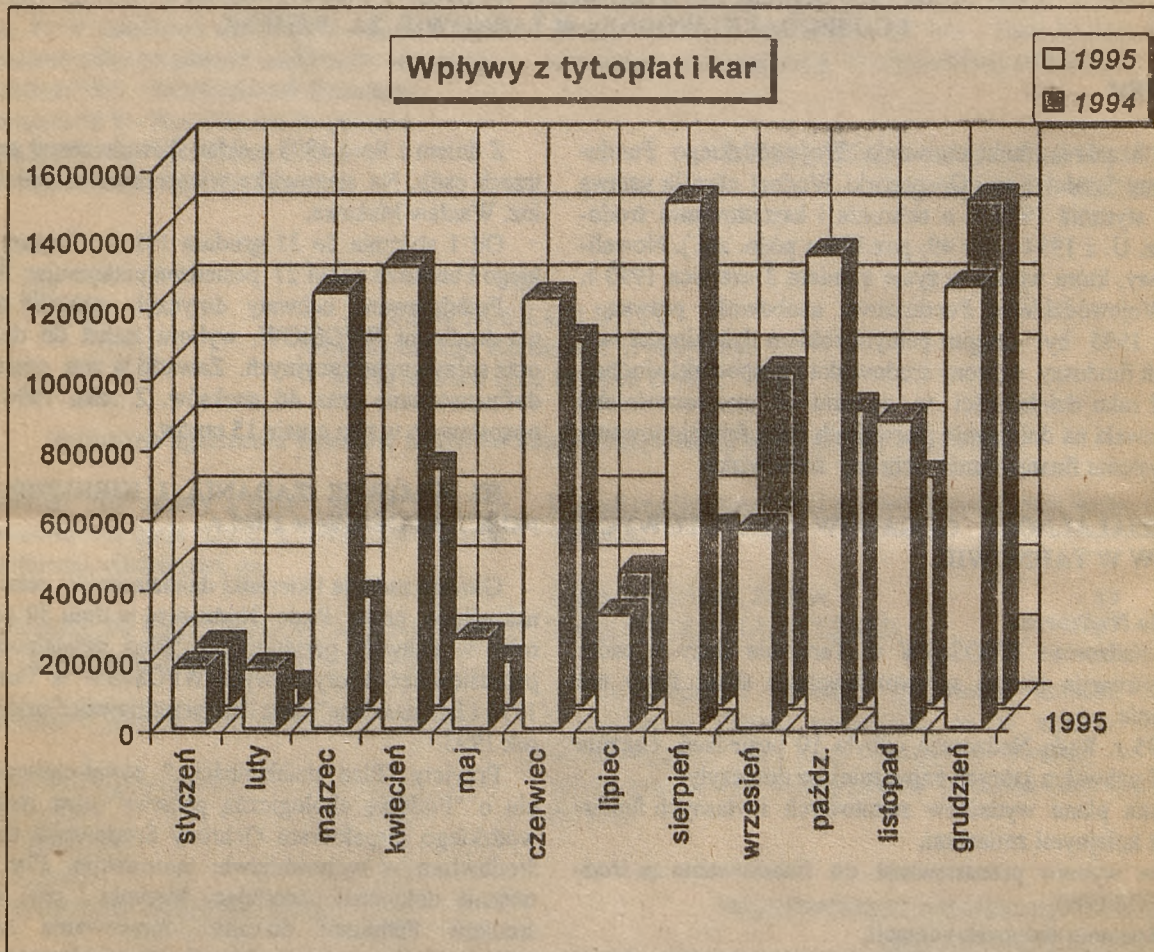
## 2. Stan funduszu statutowego

### Wpływy z tytułu opłat i kar.

Wpływy na fundusz statutowy w 1995 roku wyniosły 10 231 435 zł. co stanowi 97,4 % planowanych wpływów z tytułu opłat i kar.

Stan funduszu statutowego wzrósł w ciągu roku sprawozdawczego o 57,7 % i wyniósł na koniec roku 11 650 673,4 zł.

Środki przekazywane przez Wydział Finansowy UW wpływały na konto WFOŚiGW nieregularnie co przedstawia ilustracja nr 1.



Ilustracja 1

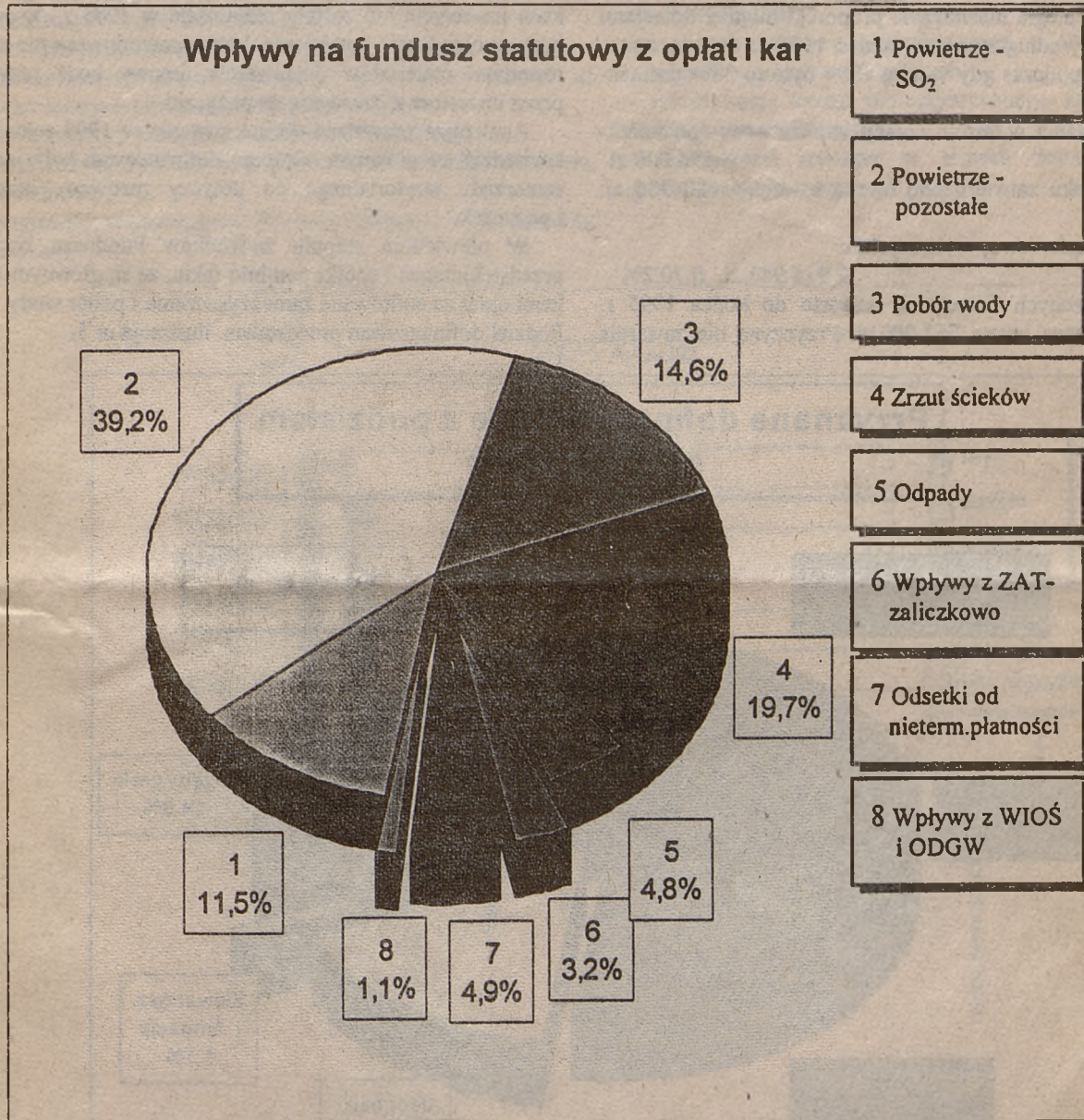
Strukturę wpływających środków stanowiących podstawę funduszu statutowego przedstawia ilustracja nr 2.

#### Umorzenia

Umarzanie pożyczek to jedna z form preferencji w finansowaniu inwestycji ekologicznych. Może ona zostać zastosowana po spełnieniu przez inwestora warunków określonych w zasadach Funduszu dotyczących umarzania pożyczek. Umorzenie udzielonej pożyczki to swoista zamiana nie spłaconej części pożyczki na dotację.

Umorzenie powoduje zmniejszenie funduszu statutowego WFOŚiGW. Jednocześnie jest ono ekonomicznym instrumentem Funduszu mającym wpływ na realizację inwestycji, poprzez premiowanie tych inwestycji, które są oddane do eksploatacji i osiągają zakładane efekty ekologiczne w terminach określonych w umowach z WFOŚiGW.

W 1995 roku Rada Nadzorcza podjęła 6 uchwał w sprawie umorzenia pożyczek udzielonych na realizację 10 zadań inwestycyjnych. Łączna wartość umorzonych pożyczek stanowi kwotę 596 100 zł.



Ilustracja 2.

#### Zwrot kapitału

Splaty rat kapitałowych pożyczek udzielonych w 1993 i 1994 roku zaplanowano na poziomie 700 000 zł. co stanowi wartość ok. 6 % pożyczek udzielonych w tych latach. Tak niska kwota wynika z faktu, że większość umów pożyczek

została zawarta z końcem 1994 r. i terminy płatności rat kapitałowych tych pożyczek wypadały dopiero w ostatnich miesiącach roku 1995. Zaplanowana kwota zwrotu kapitału została przekroczona o ok. 10 % ze względu na szybszą niż zakładano spłatę dokonaną przez trzech pożyczkobiorców.

### 3. Efekty działalności statutowej.

W roku 1995 WFOŚiGW zawarł 87 umów, 46 aneksów do umów oraz 7 umów za pośrednictwem BOŚ S.A. na łączną kwotę dofinansowań:

zobowiązania z roku 1994 wynosiły	10 205 632 zł.
co daje łączną kwotę:	936 954 zł.
W kwocie tej dotacje stanowiły	11 142 586 zł.
a pożyczki	3 318 336 zł.
	7 824 250 zł.

W stosunku do 1994 roku ilość umów zawartych w 1995 r. (łącznie z umowami udzielonymi z pośrednictwem BOŚ) była identyczna, natomiast wartość zawartych umów była wyższa o 77%. Zmianie uległa nieznacznie proporcja między dotacjami a pożyczkami. Według stanu na koniec 1995 r. dotacje stanowiły ok. 31% podczas gdy w roku 1994 było to 33% dofinansowań.

Dofinansowania w formie dotacji zaplanowano (po korektach) na kwotę:

	4 154 000 zł
- do końca roku zatwierdzono łączną kwotę:	4 080 336 zł.
tj. 98,2 %	
- z czego wnioskodawcy wykorzystali:	

2 915 943 zł. tj. 70,2%

Z zatwierdzonych dotacji nie zawarto do końca 1995 r. 7 umów na łączną kwotę 762 000 zł. Przyczyną nie zawarcia

umów był fakt zatwierdzenia tych dofinansowań pod koniec roku. Inwestorzy nie zdążyli do dnia 31 grudnia przygotować koniecznych materiałów do zawarcia umów.

Dofinansowania w formie pożyczek zaplanowano (po korektach) na kwotę

	8 590 780 zł
- do końca roku przyznano pożyczki na kwotę	8 516 250 zł. tj. 99,6%
- z czego wnioskodawcy wykorzystali:	

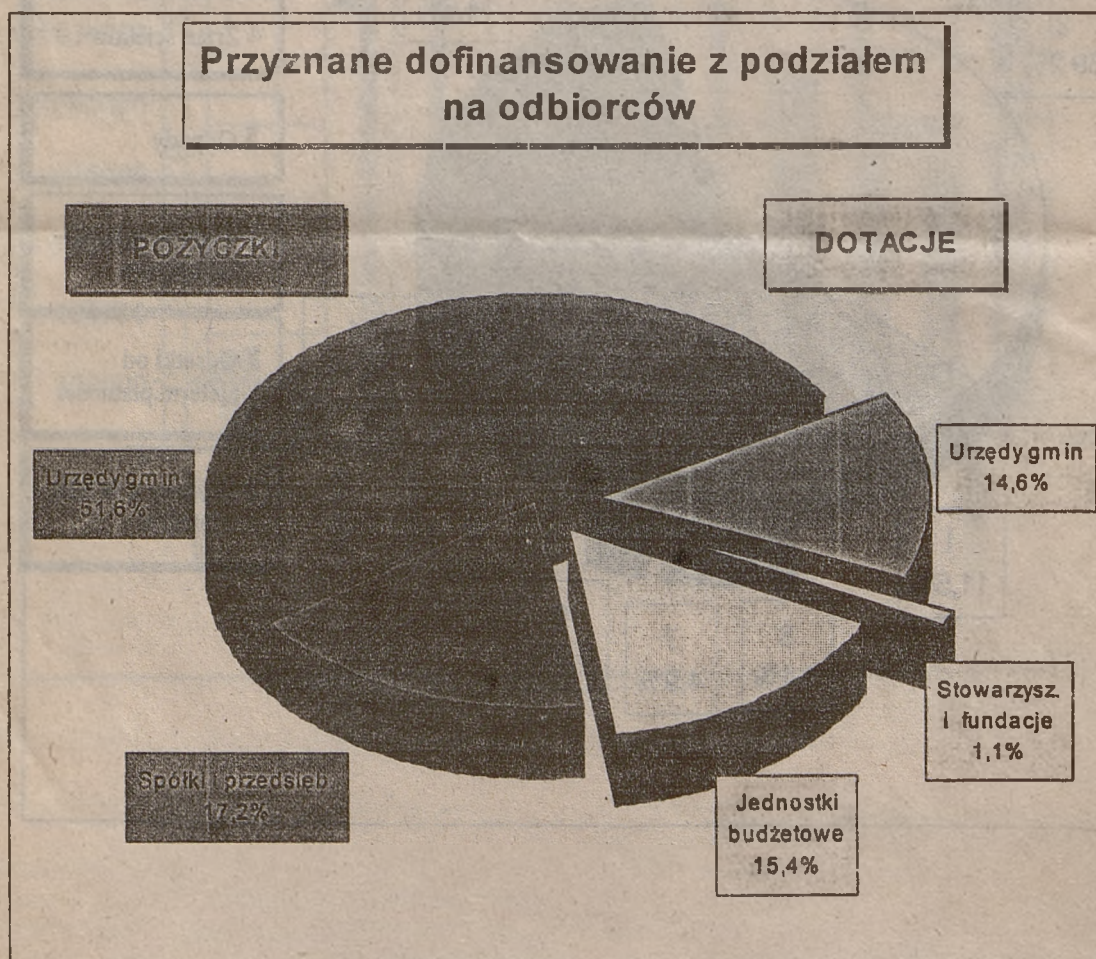
6 815 883 zł. tj. 79,3 %

Spośród zatwierdzonych dofinansowań nie zawarto do końca roku 4 umów pożyczek na kwotę 692 000 zł. W 2 przypadkach inwestycje nie zostały rozpoczęte w 1995 r., w pozostałych przypadkach opóźnienie było spowodowane nie przygotowaniem materiałów do zawarcia umowy bądź rezygnacją przez inwestora z zaciągnięcia pożyczki.

Analizując przyznane dofinansowania w 1995 roku można stwierdzić, że głównym odbiorcą dofinansowań były jednostki samorządu terytorialnego co dotyczy zarówno dotacji jak i pożyczek.

W niewielkim stopniu ze środków Funduszu korzystają przedsiębiorstwa i spółki pomimo faktu, że są głównymi płatnikami opłat za emitowane zanieczyszczenia i pobór wody.

Podział dofinansowań przedstawia ilustracja nr 3.



Ilustracja 3

#### Efekty rzeczowe udzielonych dotacji:

W zakresie ochrony przyrody:

- dokończono prace konserwacyjne w 4 parkach (umowy z 1994 roku) oraz przeprowadzono konserwacje zabytkowego drzewostanu w dalszych 10 parkach.

W zakresie edukacji ekologicznej:

- uruchomiono Wojewódzkie Centrum Edukacji Ekologicznej w Tarnowie funkcjonujące przy Wojewódzkim Ośrodku Metodycznym.

- sfinansowano wydawnictwo edukacyjne „Przyroda województwa tarnowskiego” oraz 3 filmy ekologiczne o przyrodzie województwa i jej zagrożeniach a także wydano kalendarz o charakterze edukacyjnym.

- zakupiono analizator spalin dla szkolnej stacji kontroli pojazdów oraz specjalistyczny sprzęt do laboratorium ekologicznego w Zespole Szkół Technicznych.

- dofinansowano liczne konkursy ekologiczne, wystawy, targi, akcje „Sprzątanie Świata”, imprezy i programy edukacyjne organizowane przez inne jednostki np. Krajowy Kongres Ekologiczny „Eko-Med” czy program „Czysta Wisła”.

W pozostałych zakresach wykonano:

W zakresie gospodarki wodnej:

- zabezpieczenia przeciwerozyjne i przeciwpowodziowe na najważniejszych odcinkach 20 rzek i potoków,

- modernizację 5 przepompowni wód drenażowych,

- stacje uzdatniania wody w Suchym Grunciu, w Mędrzechowie, w Żyrakowie,

- magistrale wodociągowe Bochnia-Rzezawa i Tarnów-Lęg Tarnowski.

W zakresie ochrony wód:

- oczyszczalnię ścieków dla ośrodka ZHP w m. Piaski Drużków.

W zakresie ochrony powietrza:

- modernizację 13 kotłowni w szkołach i obiektach służby zdrowia.

W zakresie monitoringu środowiska

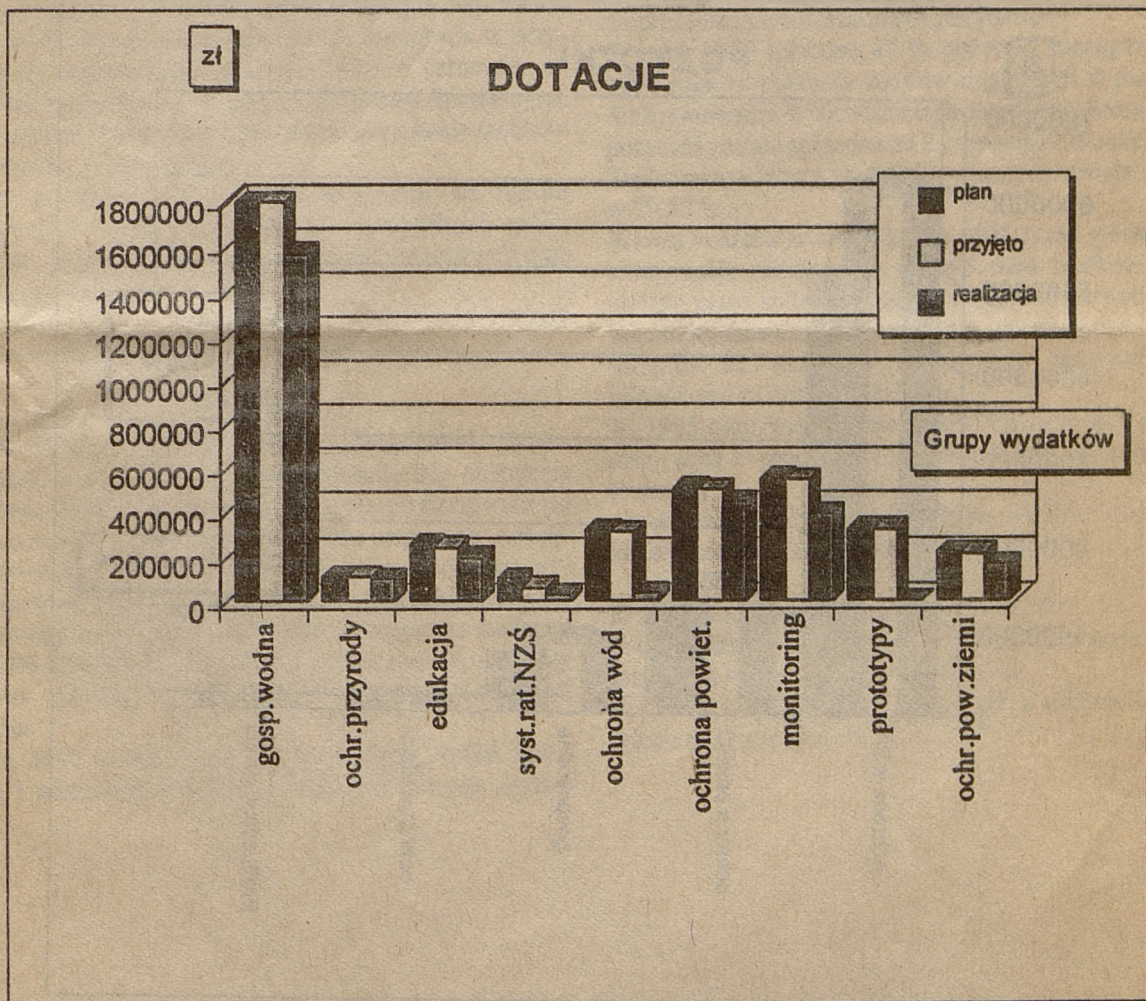
- zakup sprzętu laboratoryjnego dla Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska w Tarnowie oraz Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Tarnowie oraz wojewódzkiej bazy danych o środowisku w Wydziale Ochrony Środowiska UW.

W zakresie ochrony powierzchni ziemi

- wapnowanie gleb w 32 gminach,

- rekultywację terenu zanieczyszczonego azbestem w Szkole Podstawowej w Szczucinie.

Wykorzystanie środków w ramach dotacji przedstawiono graficznie na ilustracji nr 4.



Ilustracja 4.

#### Efekty rzeczowe udzielonych pożyczek

W ochronie powietrza

- zlikwidowano 5 kotłowni w Tarnowie (zamiana na wymiennikownie zasilanie z sieci miejskiej),

- zamieniono kotłownię węglową na gazową w szkole podstawowej w Dąbrowie Tarnowskiej

- zmodernizowano 2 instalacje ograniczając emisję CO, CO<sub>2</sub>, arsenu oraz organiki w Zakładach Azotowych w Tarnowie,

- wykonano instalację do likwidacji odpadów lakierniczych w FSE „Tamel” w Tarnowie,

- wykonano instalację odpylania w FMP „Pralfa”.

W gospodarce wodnej wykonano:

- zespół chłodni wentylatorowych dla ZTS „ERG” w Pustkowie w celu zamknięcia obiegu wód chłodniczych - 600 m<sup>3</sup>/h,
- wodociąg w Zalipiu - 12831mb, Ø 90 - Ø 120 PCV.

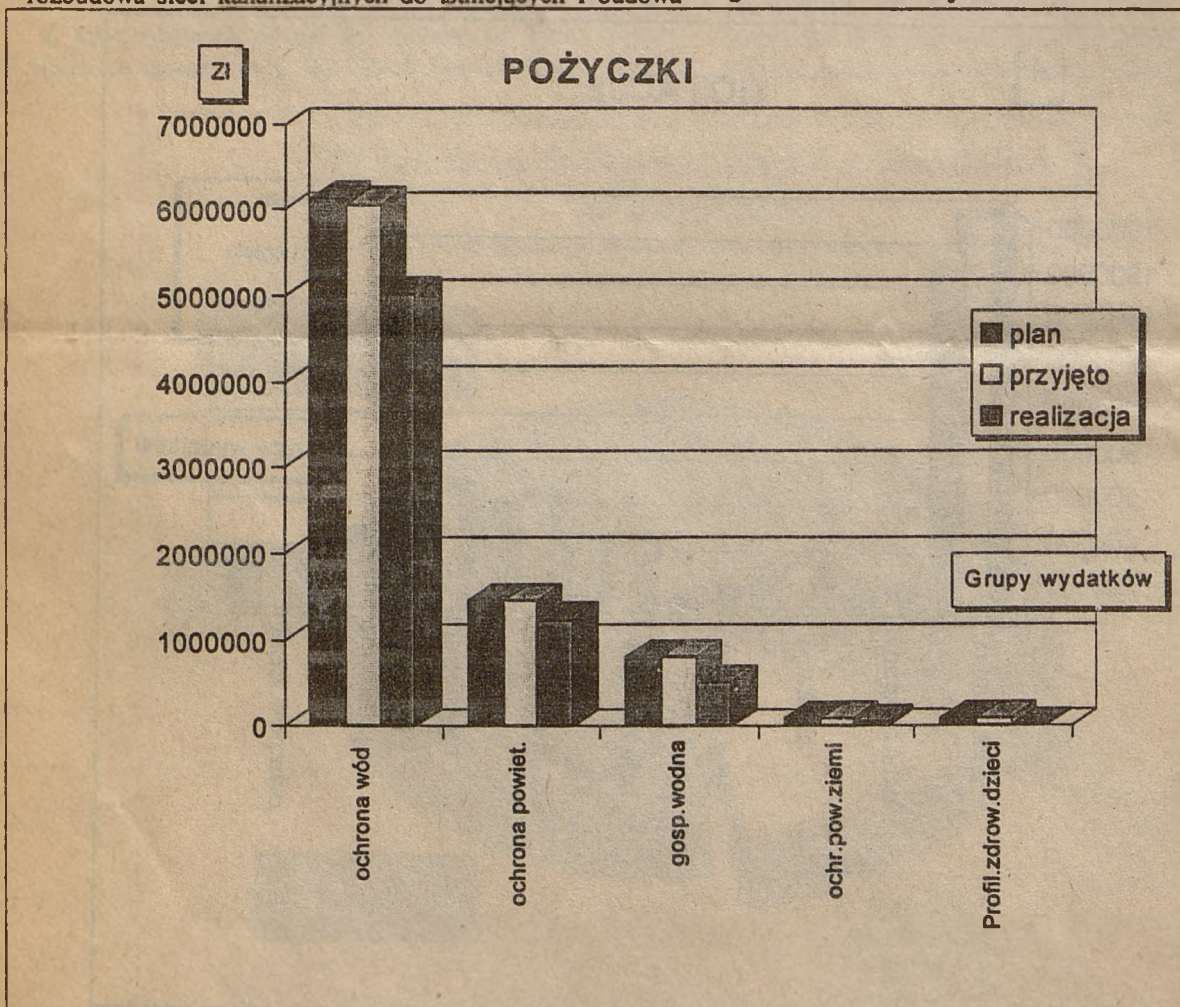
W ochronie wód zostały wykonane:

- grupowa oczyszczalnia ścieków w Tarnowie - wydajność docelowa: ok. 92000m<sup>3</sup>/dobę,
- oczyszczalnia ścieków w Dębicy - wydajność docelowa: 21000 m<sup>3</sup>/dobę,
- oczyszczalnia ścieków w Tuchowie - wydajność docelowa: 1500 m<sup>3</sup>/dobę,
- oczyszczalnia ścieków w Pilźnie - 1000 m<sup>3</sup>/dobę,
- II etap oczyszczalni ścieków w Nowym Wiśniczu - 100 m<sup>3</sup>/dobę,
- oczyszczalnia ścieków w Szczurowej - 150 m<sup>3</sup>/dobę,
- oczyszczalnia w Jurkowie - 300 m<sup>3</sup>/dobę,
- oczyszczalnia w Szczucinie - 350 m<sup>3</sup>/dobę,
- podczyszczalnia ścieków mleczarskich w „Mlektar” S.A. w Tarnowie,
- rozbudowa sieci kanalizacyjnych do istniejących i budowa-

nych oczyszczalni:

- w Radłowie - 3600 mb kolektorów Ø 200-300 PCV,
- Brzesku - 6584 mb kolektorów Ø 200 i Ø 300 PCV,
- Bochni - 898 mb kolektorów Ø 200,
- Tarnowie - 1400 mb kolektorów Ø1600,
- Zakliczynie - 1063 mb kolektorów Ø 200 i Ø 300,
- Brzostku - 500 mb kolektorów Ø 200,
- Nagawczynie - 5180 mb kolektorów Ø 200,
- Kołowrotni - 2802 mb kolektorów Ø 160 - Ø 300,
- Szczucinie - 1850 mb kolektorów Ø 600,
- Pilźnie - 3390 mb kolektorów Ø 200 - Ø 400,
- Łąckiej Górnjej - 1916 mb Ø 200 i Ø 300,
- Lipnicy Murowanej - 728 mb Ø 200,
- Lisiej Górze - 1569 mb Ø 200,
- Czarnej - 1500 mb Ø 200 do Ø300,
- Zgłobicach - 1602 mb kolektorów Ø200 do Ø300,
- Jurkowie - 1337 mb kolektora Ø400,

Wykorzystanie środków w ramach pożyczek przedstawiono graficznie na ilustracji nr 5.



Ilustracja 5.

Efekty ekologiczne uzyskane w 1995 roku w wyniku dofinansowania inwestycji ochrony środowiska przez WFOŚiGW w Tarnowie.

- ograniczenie BZT<sub>5</sub> w ściekach oczyszczonych odprowadzanych do wód powierzchniowych o około 11 300 ton /rok,
- wybudowanie około 36 km kolektorów kanalizacji sanitarnej,

- podłączenie do sieci kanalizacyjnej około 1500 przykanałików,
- ograniczenie emisji do atmosfery dwutlenku siarki (SO<sub>2</sub>) o około 90,6 ton/rok w wyniku modernizacji gospodarki cieplnej,
- ograniczenie emisji do atmosfery tlenku węgla (CO) o około 1755 ton/rok w wyniku modernizacji gospodarki cieplnej

- oraz instalacji do katalicznego dopalania tlenku węgla w Zakładzie Kaprolaktamu ZAT SA w Tarnowie,
- ograniczenie emisji arsenu do atmosfery o około 618 kg/rok w wyniku modernizacji instalacji odmycia CO<sub>2</sub> ługiem arsenowo-potasowym na II linii Zakładu Półspalania ZAT SA w Tarnowie,
  - ograniczenie emisji cykloheksanu do atmosfery o około 10,4 ton/rok w wyniku modernizacji instalacji do katalicznego dopalania organiki w Zakładzie Kaprolaktamu ZAT SA w Tarnowie,
  - ograniczenie emisji cykloheksanonu do atmosfery o około 5,9 ton/rok w wyniku modernizacji instalacji do dopalania organiki w Zakładzie Kaprolaktamu ZAT SA w Tarnowie

#### Udziały w spółkach.

Zgodnie z ustawą o ochronie i kształtowaniu środowiska wojewódzkie fundusze mogą wchodzić w spółki prawa handlowego w celu pomnożenia środków którymi dysponują. WFOŚiGW w Tarnowie w 1995 roku starał się również wykorzystać ten instrument gospodarki rynkowej. W ostatnich dniach roku posiadając wolne środki WFOŚiGW dokonał zakupu akcji Banku Ochrony Środowiska za kwotę 499 986 zł. Inwestycja ta przyczyniła się do uruchomienia oddziału BOŚ w Tarnowie, co usprawni obsługę bankową, poszerzy możliwości inwestycyjne w zakresie ochrony środowiska oraz ułatwi pozyskanie środków z ekologicznych linii kredytowych.

W 1995 roku został podpisany list intencyjny ze Spółką „Exbud-Tarnów” w sprawie utworzenia w przyszłości spółki zajmującej się produkcją małych kotłów kondensacyjnych oraz kotłów fluidalnych.

Zawarto również dwie umowy pożyczki z możliwością zamiany spłaty pożyczki na udziały w spółkach.

#### **4. Kontrola wykorzystania środków.**

Zadania, których obsługę prowadzi samodzielnie Wojewódzki Fundusz, są na bieżąco kontrolowane. Dla uniknięcia niewłaściwego wykorzystania środków są one przekazywane po przedstawieniu faktur zatwierdzonych przez inspektora nadzorującego inwestycję. Niezależnie od tego prowadzone są weryfikacyjne kontrole zarówno pod względem prawidłowości rozliczeń finansowych jak i zgodności z harmonogramem realizacji inwestycji. Po zakończeniu inwestycji sprawdzane są protokoły odbioru oraz zbiorcze zestawienia faktur z wykazem źródeł finansowania.

W roku 1995 przeprowadzono 44 kontrole zadań inwestycyjnych i nieinwestycyjnych na podstawie których sporzą-

dzono 29 protokołów kontroli oraz 15 notatek pokontrolnych.

Specjaliści z Wojewódzkiego Funduszu wzięli udział w 7 odbiorach zadań finansowanych przez WFOŚiGW.

#### Kontrola Najwyższej Izby Kontroli.

W marcu i kwietniu 1995 r. w WFOŚiGW w Tarnowie została przeprowadzona kontrola Najwyższej Izby Kontroli w zakresie realizacji dochodów i wydatków w 1994 r. W toku kontroli stwierdzono, że zasady udzielania i umarzania pożyczek i dotacji uchwalone przez Radę Nadzorczą Wojewódzkiego Funduszu były przestrzegane, a finansowe zabezpieczenia pożyczek wystarczające. Kontrola poza jednym przypadkiem braku pełnej procedury przetargowej przy wyborze wykonawcy zadania, nie wykazała innych uchybień.

### **V. RACHUNEK WYNIKÓW**

#### **1. Wydatki własne WFOŚiGW.**

Zgodnie z wymogami ustawy o ochronie i kształtowaniu środowiska wojewódzkie fundusze mogą pokrywać koszty swojej działalności wyłącznie z przychodów uzyskanych z oprocentowania udzielonych pożyczek.

W roku 1995 spłacono 83 % pożyczki zaciągniętej w 1993 i 1994 roku na pokrycie kosztów organizacji w pierwszym roku funkcjonowania Wojewódzkiego Funduszu. Pozostała część tej pożyczki została spłacona do 2 czerwca 1996 roku.

Zaplanowana kwota wydatków własnych została wykorzystana w 79,38 %.

Wzrost kosztów w stosunku do 1994 r. ma głównie związek z amortyzacją zakupionych w 1995 roku środków trwałych, ze zmianą zasad zaliczania rzeczy do środków trwałych, szerszym zakresem działalności, remontem pomieszczeń biurowych w związku ze wzrostem zatrudnienia oraz zmianą systemu odpłatności za obsługę bankową.

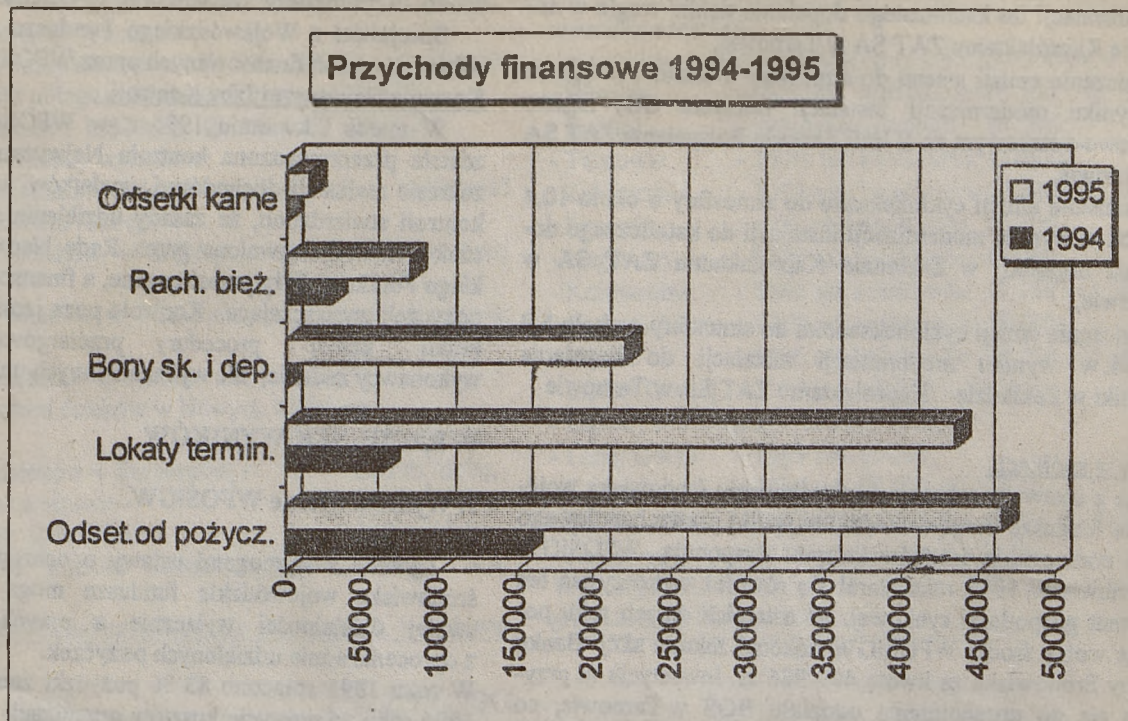
W 1995 roku wyposażono biuro Funduszu w sprzęt komputerowy wraz z programem sieciowym oraz zakupiono samochód służbowy.

Amortyzacja środków trwałych za 1995 r. w całości obciąża koszty działalności WFOŚiGW.

#### **2. Przychody z działalności WFOŚiGW.**

Wojewódzki Fundusz osiągnął w 1995 roku przychody z działalności w wysokości 1 217 394,47 zł.

Porównanie przychodów roku 1995 z rokiem 1994 przedstawiono na ilustracji nr 6.



Ilustracja 6

### 3. Rachunek zysków i strat.

Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Tarnowie uzyskał w 1995 r. przychody z działalności w wysokości 1 217 394,47 zł i poniósł koszty w wysokości 238 166,24 zł. Uzyskany zysk netto wyniósł 967 591,57 zł. Stan funduszu statutowego na dzień sporządzenia bilansu wynosił 11 650 673,40 zł i był wyższy od ubiegłorocznego o 57.7%

Porównanie z rokiem poprzednim wypada korzystnie. Trzeba podkreślić fakt, że wpływy z opłat wzrosły w stosunku do roku ubiegłego o 44% natomiast przychody z działalności wzrosły prawie pięciokrotnie (4,8 razy) natomiast wynik finansowy ponad siedmiokrotnie (7,28 razy). W opinii biegłego rewidenta badającego bilans oraz rachunek wyników za rok 1995 działalność Funduszu prowadzona była poprawnie, a osiągnięty wynik został prawidłowo wykazany w bilansie.

Wydawca: Wojewoda Tarnowski

Redakcja: Biuro Prawne w Wydziale Organizacyjno-Prawnym Urzędu Wojewódzkiego w Tarnowie, ul. Narutowicza 38, tel. 21-41-95.

Redaktor Naczelny: Alicja Krakowska-Musiał

Tłoczono z polecenia Wojewody Tarnowskiego z dnia 5 sierpnia 1996 r. w Zakładzie Obsługi Urzędu Wojewódzkiego zam. 200 szt.